

Tel .393

DAGBLAD

Lembar pertama

„Perantaraan Kita“

TERDIRI
dari
1 1/2 lembar

Diterbitkan tiap2 hari ketjoeli hari Minggoe dan hari besar

Dir. Hoofdredacteur : A. MADJID OESMAN.

Isinja diloeat tanggoengan pentjelak

Kantoor Red. & Admin:
Drukk: „Perantaraan“
Raafweg—Padang.
Bajaran lebih dahoeloe.

AGENTEN : Pariaman : „I.P.P.A.“
Moeara Laboeh Alpaini
Solok Alamsjoehoer Latief
Bijkantoor : Fort de Kock: H. Aminoeddin

HARGA LANGGANAN
Dalam kotta seboelan f0,60
Loear kotta seboelan f0,75
Per lembar f0,03
Advertentie 10 sen per regel

Openbare vergadering

Oentoek memperingati
Bapa pergerakan In
donesia almarhoem
Dr. SOETOMO

Pada hari Ahad 19 Juni soe
dah dilansoangkan openbaar v
gadering jang terseboet, bertem
pat di Cinema Theater.

Rapat ini dihadiri oleh wakil
pemerintah, terdiri dari engkoe
Ass. Demang, e Ass. Wedana
dan mantri politie.

Wakil pers ada hadir Radio,
Sinar Sumatra, Persamaan. Peran
taraan Kita dan Kebangoenan.

Selain dari oendangan, koen
djoengan publik amat ramainya
ada kira2 1500 orang jang hadir
sehingga dari P. Pandjang dan
lain2 ada djoega jang datang

Gedong Cinema jang beaitoe
besar penoeh sesak oleh publik.

Poekeol 9.30 berdirilah toean
Anwar, meimpermaloeamkan, rapat
dimoelai.

Sebagaimana biasa oetjapan te
rima kasi pada wakil pemerintah
pers serta hadirin jang soedi me
ngondjoengi rapat ini, dan me
minta soepaja beroemoer koerang
18 tahoen soedi meninggalkan
roengan vergadering.

Spreker menerangkan riwayat
pergerakan kebangsaan Indonesia
sekedarnja, jaitoe pada 20 Mei
1908 berdirilah Boedi Oetomo, jg
diandjoerkan oleh Dr Wahidin
bersama2 Dr. Soetomo. Diwaktue
itoelah moela2 kebang enan In
donesia.

Toean A. Malik sebagai voor
zitter kerapatan mempersilakan
toean Dr Rvai membitjarakan
agenda jang pertama Riwayatnja
alm. Dr Soetomo.

Dengan pandjang lebar spre
ker menerangkan riwayat (biogra
phi) Dr. Soetomo dengan amat
djelasnja.

Alm. Dr. Soetomo dilahirkan
30 Juni 1938 di Ngandjoek (Ma
dioen).

Ajah Dr. Soetomo ialah seorang
Wedono.

Dalam th. 1902 beliau masoek
sekolah S.t.o.v.ia

„ „ 1908 beliau berdiri
kan perkoempoelan
Boedi Oetomo.

„ „ 1911 tammat di Stovia
dan th. itoe djoega diangkat men
jadi Ind. Arts.

Dalam th 1919 beliau berang
kat ke Europa dengan studie op
drachi.

Dalam 1923 kembali dari Eu

ropa dan diangkat sebagai goe
roe pada sekolah Dokter NIA S
di Soerabaya hingga wafatnja.

Kemoedian oleh comite diboe
kakan kain penoetoe gambarnya
Dr Soetomo jang diha-i d njan
bendera merah poetih. Segala jg
hidir berdiri tanda menghormati
orang jang sangat b rdjasa itoe.

Sesoedah itoe dipersilakan e.
M. M. Jatim Directeur Inkorba
membatjakan do'a, meminta pa
da ilahi agar arwah beliau dise
lamukan Nja.

Segala publik menadahkan ta
ngan dan membatjakan amin.

E H M. Jatim berdo'a dengan
amat terharoe sehingga soeara
beliau tertegoen2 poen publik
bermoeram doerdja,

Oleh Voorzitter rapat, dipersi
lak in toean Anwar membitjarakan
pu it jang ke 3. Apakah goenanja
kita memperingati alm. Dr. Soe
tomo?

Menoeroet kata spreker, goena
nja satoe pengandjoer diperinga
ti, jaitoe selain meingat djasanja
poe mendjadi soeri teladan ba
gi kita jang tinggal, dan soepa
ja pekerdjaan pekerdjaan atau
tjita tjita Dr. Soetomo itoe dite
roeskan sepeninggalnja, itoelah
mendjadi satoe kewadajiban oleh
kita.

Pekerdjaan dan tjita2 Dr. Soe
tomo ialah semata mata menoe
djoek kemoeliam bangsanja, begi
toelah satoe nasehat dari Kiai
H. Mansoer, H.B. Moehammadij
ah pada Dr. Soetomo. Tolong
lan poetra Indonesia tenaga de
ngan hartamoel

Sebab itoe kepada kaoem in
tellectueelen (beip.ladjar Dr. Soe
tomo berpesan. Kemoeliam dan
kehinaan bangsa moe adalah ber
sama kamoe.

Kaoem terpeladjar haroes me
ngabd'i pada bangsanja dan me
mimpin bangsanja sama sama me
noedjoe kemoeliam.

Keadaan pereconomian Indone
sia makin lama makin berkoe
rang. sebab itoe Indonesia boe
toeh pada pemimpin economie,
tapi sajang pemimpin kedjoeroe
san economie bangsa Indonesia
koerang sekali.

Kepada kaoem goeroe diharap
kan soepaja soeka memboeang
sedikit tenaga. boeat membantras
boeta hoeroef, jang mana 90%
dari bangsa Indonesia dewasa ini
masih bermata Kajoe alias boeta
hoeroef.

Terhadap kepada kaoem mid
denstand. althans kaoem dagang
soepaja bersatue dalam perecono
mian. Persatoean economie itoe

lah satoe factor jang terpenting
sekali dalam tjita2nja Dr. Soeto
mo almarhoem.

Djasa2 beliau jang wadjib kita
peringatkan

1e djadi pemimpin dari Studie
Club

2e djadi pengandjoer jang oeta
ma dari Gedong National S. Baia

3e djadi pemoeaka dari Bank
Nasionaal

4e djadi ketoea dari perkoem
poelan P.B.I. (Persatoean bang
sa Indonesia

5e djadi pengeroedi dari s.ch.
Soeara Oemoem.

6e djadi ketoea dari Parindera
(Persatoean Indonesia Raja ga
boengan dari B.O. dan P.B.I.)

Selain dari itoe beliau djadi
pengandjoer djoega dari Roope
lin (Roekan Pelajaran Indonesia),
dan pengandjoer dari roemah
Anak Jatim, roemah orang pe
nganggoeran, dan banjak lagi
sociala werk jang meminta tena
ga beliau

Beliau poelalah jang meadakan
Rasoena Said fonds waktue iboe
Indonesia Rangk. Rasoena Said
dipendjara Semarang.

Menilik djasas t. Dr. Soetomo
jang begitoe besar soedah seha
roesnja dan soedah tempatnja
kita raiat Indonesia memperingati,
dan bersedih ditinggalkan pengan
djoer kita jang amat berdjasa
itoe.

Kemoedian berdiri toean Bas
riah Loebis membitjarakan agen
da jang kedoea. Disekeliling ha
ri pengoeboeran alm. Dr. Soeto
mo.

Oleh toean Basriah Loebis di
terangkan satoe persatoe dari
moela wafatnja Dr. Soetomo sam
pai djenazah beliau dikoeboerkan
dihalamannja gedong Nasionaal
Pengoeboran dan pengantaran
djenazah Dr. Soetomo dapat per
hatian jang sebesar2nja, boekan
saja dari bangsa Indonesia, poen
dari bangsa2 lain dapat perha
tian djoega.

Beloem pernah pendoeoek
S. Baia mengalami penghormatan
jang begitoe besar, walapoen
dari bangsawan apa djoepoen.

Spreker menambah pembijtara
annja jaitoe pedato saudara2 Dr.
Soetomo, bagaimana beliau me
asoeh dan memimpin saudara2
nja, familienja baik jang laki2
maoepoen jang perempoean.

Publik mendengarkan pemi
tjaraan spreker ini, dengan hati
jang piloe,

Kepada kaoem amtenarnn ipe
gawai pemerintah diharapkan
soepaja soeka poela djadi pe

mimpin bangsanja kedjoeroesan
kemoeliam bangsa.

Ingallah seperti Soetardjo sa
oe pegawai BB jang tertinggi.
dengan keberaniannja memberi
kan oesoel pada pemerintah jg
terkenal dengan petite Soetardjo
soepaja Indonesia dapat berdir
sendiri.

Gaouverneur van de Plas per
nah berkata.

Pegawai BB itoe adalah seba
gai leider bangsanja.

Kepada Kaoem 'oelama dise
roekan toeroet poela memban
toe dalam kerdja jang mendjadi
tjita2 Dr Soetomo itoe jaitoe ke
moelian bangsa, sebab Kaoem
'oelama di Minangkabau ini choe
soesnja adalah mempoenjai pe
ngaroeh.

Dan kepada Pers diharapkan
soepaja mengobar2kan dalam
Persnja boeatkemoelian bangsa.

Kepada lain2 golongan jaitoe
golongan jang tidak terseboet di
atas tadi soepaja djangan bosan
bosan meminta penerangan dan
pengetahoean.

Diatas samen werking dari se
gala golongan bangsa Indonesia
moedah2an tertjapailah ap2 jg
mendjadi tjita2 dr Soetomo itoe
jaitoe tjita2 kemoelian Internatio
nal jaitoe tegak sama tinggi doe
doek sama rend h dengan bang
sa2 jang lain.

Poekeol 11 30 openbaar Verga
dering berachir dengan selamat.

Indragiri dan daerahnja

Mosdby wartakan:

Tak tempo diroen
doeng malang. Peme
rintah haroes menoe
djoekan matanja ke
djoeroesan ini!

Pemerintah dengan rajatnja
tak oebahnja sebagai seorang ba
pak dengan seorang anaknja. Dji
ka sianak mendapat kesoesahan,
barang tentoelah sibapak tadi
dengan lekas dan segera menoe
long sianak itoe. Sebaliknya siba
pak mendapat soesah atau de
mam sakit kepala, sianak dengan
tidak memikirkan ini dan itoe,
lantas sianak mendatangi sibapak
oentoek sekoerang2nja mimidjik2
kepala sibapak, jang menoen
djoekan bahwa sianak setia ke
pada sibapak.

Peroempamaan jang diatas ini
boleh kita oendjoekan boektinja
setelah kita membatja boeah pe
nanja toean jang bertanda „Tank
Soekma“ zie Dagblad Peranta

raan Kita No 27/1 ddo 3 Juni 1938, dalam kabaran Soerau Koto Samik, jang berkepala „Pena gihan wang kaoem“.

Boeat didaerah Tilatang 4 Ang kat toe oen tahoen berganti ta hoen kapan datang masanja pe nagihan wang belasting dari wang kaoem, tak dapat tidak dibayar oleh rajat dengan hasil sawahnja.

Tjoema jang mendjolak hati seperti dinegeri Soerau Koto Samik itoe kini rajat beloem lagi habis dari mengetam padinja, sedang penoenggoehan oeng kaoem sebegitoe keras didjalankan oleh wakil2 Pemerintah, lantaran sangat kerasnja penoenggoehan wang kaoem itoe terpaksa indoe2 berdjalan malam digiring kekan toor Kepala Negeri. Sipemoe ngoet penghoele soekoe nama nja itoe menj eroeh siberot ing mepekan dan minta bayar sadja dengan padi. Bagoes! Ipeni.

Apa latjoer, kalau hitam soe dah diatas poetih, terpaksa padi hasil sawahnja nanti terdjoeal dengan harga jang semoerah2nja dan saudagar2 kampoeng jang bertabiat lintah darat tak keting galan poela mendjalankan rolnja apa lagi pada jang tengah dida lam sawah iig beloem diketami. Kalau begitoe kerasnja penoeng gang wang kaoem dinegeri Soerau Koto Samik sekarang satoe alamat jang rajat akan menang goengkan azab sengsara hidoep dibelakang hari, moengkin ter djadi poela kelaparan jang maha hebat lebih dari tahoen 1935 agaknja.

Poatoeslah rasanja penghara pan rajat dinegeri itoe bergan toeng (mengantoeangkan nasibnja kepada penghoele2 didalam di negeri. Dari itoe sekali lagi kita mintak kepada pihak Pemerintah Tinggi akan memperlindoengina sib rajatnja, sebagai seorang bapak melindoengi nasib anaknja. Dan Pemerintah Tinggi soedih kiranja memberi kelonggaran se dikit kepada rajat dari penagi han wang kaoem itoe, soepaja hasil sawahnja terdjoeal mahal kalau perloe didjoeal djoega.

Pematang Siantar

Hema L.S. toelis

Di hoekoem enam ta hoen.

Hari Senin jbl. Landraad disini telah mengadakan zetting, me moatoeskan beberapa perkara. Salah satoenja adalah perkara pengamoeakan jang terdjadi pada satoe kedai kopi di Pekingstraat 2 boelan lebih jang berlaloe, ja itoe sipengamoeak ialah seorang Minangkabau, nama Pakih gelar Sidi Pamoentjak, sehingga salah seorang dari toke kedai kopi me lajang djiwanja, dari karena me larai. Maka pada hari ig tsb. te lah dipoatoeskan perkaranja, de ngan 6 tahoen pendjara. Sipenga moek terima dengan tenang, dan sipengamoeak masih moeda, me noeroet taksiran baroe beroemoer k l. 30 tahoen.

Menoeroet kabar' setelah poe toes hoekoeman itoe, dia berka

EDITORIAL

Gemeente Politiek Rakjat

Sekali lagi kita hendak menoe lis tentang politiek gemeente rak jat agar dapat pengertian jg loe as tentang aroes perdjalanen ter seboet.

Walaupoen kita telah sering menoe lis tentang ini dalam Per ki ini, akan tetapi ini kali hanya seolah olah hendak menetapkan djandji kita sendiri jang bahwa kita tidak akan bo san nja oentoek mengobar2kan sampai soemangat rakjat itoe mendjadi kokoh.

Sesoenggoehnja kita sendiri bi la melihat akan keadaan serta hawa dan oedara dilingkoengan gemeentenaren ini, menimboel kan perasaan tjemas, tersebab sebagai mana kita telah menjata kan oedara atau belangstelling poeblik sangat dingin althans ke tjil sekali.

Apakah sebenarnya itoe?

Apakah sekiranya mereka2 jg merasa mempoenjai kepentingan dalam kedoeoekannja didewan gemeente itoe bekerdja dengan diam diam sadja?

Bila benar seroeapa itoe apa kah sekiranya perboeatan jang seroeapa itoe dapat dikwalifi ceer sebagai kemaoean rakjat jg hendak diwakili itoe?

Kita merasa sekiranya ada je seroeapa itoe dapatlah ditegaskan bahwa perboeatan jang seroeapa ite hanya ditjela dengan se koeat2nja jang memberi bajang an soeatoe sifat jang sesoeng goehnja tidak djoedjoer terhadap rakjat.

Sekali lagi sekiranya benar de sas desoes jang kita dengar ten tang aksi gelap dari berapa orang jang ingin dtkemoekaka mendjadi wakil maka kita disini membikin ber oep atas keinsja fan rakjat, soepaja rakjat teroeta ma sekali kiezers akan berla koe djoedjoer pada kepentingan rakjat oemoem jang hanya tjoema menjerahkan nasib bela ka itoe.

Rakjat djelata tegasnja kaoem marhaen oemoem haroes di pentingkan boeat pembelaannja sesoeap nasi.

Mereka itoe tidak berkehendak lebih seolah olah sesoeap nasi tidak lebih dan tidak koerang.

Politiek wakil itoe dalam de wan perwakilan haroes ditoedjoe kan kepada politiek rakjat istime wa jang akan mendjadi concen tratie pol tiek tidak lain hanya "nasib" rakjat marhaen jang be sar itoe.

Sebaliknya kalau sekiranya rak ta kepada bapaknja, bapak dja ngan roesoe te angkan fikiran kalau saja hidoep, bertemo de ngan bapak, saja beloem toea. Bagaimana perasaan sang bapa, ten oe pembatja dapat mengira ngirakan sendiri.

Langkah tablig Moeham madjah

Setelah pengoeroes bahagian Tabligh disini, mendpat order dari pengoeroes Tjabang, ma

jat berkehendak soepaja dapat pembelaan nasibnja itoe, maka seharoesnja rakjat itoe sendiri poen bekerdja bersama sama de ngan mempergoenakan haknja poela.

Rakjat haroes dan mempoenjai kewadajiban oentoek mengoekoer gerak gerik serta langkahnja wa kil wakil sendiri jang diwakil kan serta mewakili dalam dewan perwakilan itoe.

Tjoekoe dan sekarang kita hendak poetar kemoedi toelisan kepada perdjalanen perwakilan kita jang soedah soedah.

Terdahoeloe dari pada ini ki ta soedah menjatakan bah wakil wakil itoe istimewa mempoenjai ta nggoeng dja w a b atas nasib rakjat djelata itoe, oentoek djoega memberi balans, dan ver slag pekerdjaannja agar rakjat da pat mengetahoei, soepaja soema ngat rakjat dapat menroeh ke pentingan, jang moengkin menam bah membalkan keper tjajaannja kepada dewan serta wakil wakil itoe sendiri.

Wakil wakil itoe haroes main openka art terhadap rakjat.

Sedangkan periode zittingsjaar jang lama ini soedah poela ham pir pada penghabisannja, tegas nja sampai permoelaan Juli j.a.d ini akan tetapi rakjat jang diwa kil itoe sampai saat ini masih beloem djoega mendapat menge tahoei akan djasa djasa serta oe saha oesaha dari wakil wakil ter seboet.

Rakjat dan wakilnja haroes da pat saling harga menghargai.

Kepentingan rakjat Indonesia oemoem di Hindia Belanda ini dapat dibela oleh wakil wakilnja inilah sebabnja soepaja wakil wakil itoe mesti bealake djoer terhadap rakjat.

Kita boekan doedoek dalam za man seperti jang soedah soedah dimana rakjat dapat dipermain kan sadja,

Dimana wakil wakil itoe men dapat hasil boeat keoehtoeengan s ndiri.

Zaman itoe sekarang soedah v o o r b i j l i w a t i

Sekali lagi rakjat bersiap dan berdjaga.

Dengan Perantaraan Kita rak jat menoentoek kepada wakil2 rakjat dalam dewan gemeente akan memberi perslag dari per djalanen perwakilan itoe selama periode empat tahoen jang la loe.

Kita menoenggoel

—o—

ka pengoeroesnja lantas dengan spoed mengadakan persidangan, dengan tak loepa mengoendang jang patoet2nja, oentoek membi tjaradan tjara bagaimana timbah djalannja tablig Agama. Berachir tempa2 tablig ditambah dikam poeng2, dan diitoe malam ada jg soedah meminang, soepaja diroe mahnja diadakan Tablig sekali seminggoe.

Lamaran diterima, dan tempat jg lin, seperti Tamoean, Tim

bang Galoeng dan lain2 masih unchiarkan, seteroesnja dari ka rena pekerdjaan banjak, maka pe ngoeroesnja ditambah poela, dan adalah soesoenan pengoeroes se bagai berikoet:

Voorzitter t. Di Sanggoeno
Secretaris * Di Radjo Mang koeto

Pn. Mestee Montas Damanik
Commissarissen St Lelo Ameh B. KN.

H.A. Karim Thaib
Sjeh Salen bin Moebarak
Mold Said

Kita doakan, moga2 dengan tambahnja pengoeroes terseboet, akan menambah poela giatnja be terdja, dan menoeroeti segala plan2 tablig.

Ommelanden van Padang

Tentang itoe per boe atan „mesoem“.

Sebagaimana kita telah oewer kan dalam „Perki“ jang terbit hari Sabtoe ddo. 18-6-38 no. 39 atas perboeatan tjoeang jang di lakoe kan oleh Samin Soetan Sa mim, Djoeroetoelis negeri di Loe boek Kilangan.

Berhoeboeng dengan inf dari pihak ninik mamak dan penghoe loe janggota kerapatan negeri teroetama dari enkoe Abd. Rah man Dt. Lelo diradjo penghoe loe dikampoeng Beringin, kita diberi tahoe, bahwa atas perboe atan Djoeroetoelis itoe bagi ni nik mamak memang menimboel kan perasaan koerang se nang.

Djoega toeroet pendengaran kita, ninik mamak akan ambil tindakan dalam hal ini akan ada kan kerapatan goena memperka takan ini kedjadian, jaitoe pada hari Kamis dihadap 23 ini boe lan.

Tetapi ada anehnja, karena toeroet chabar djoega kerapatan akan mengambil tempat boekan pada kantoer kerapatan negeri Loeboek Kilangan, malahan akan diadakan di Loeboek Sarik da lam satoe Doesoen ketjil dibi langan kampoeng Padang Besi, tempat mana ada soeatoe tem pat s i p i ???

Apakah toedjitan dan maksoed ninik mamak boeat hawi madje lis kerapatannja kesana, inilah kita tidak tjoekoe mengerti??

Apakah kerapatan ini akan ber djala lansoeng inipoen kita beloem dapat pistikan!

Chabar lebih d a o e h kita per oleh, bahwa oleh beberapa orang anggota kerapatan negeri disana telah atjoe atjoe boeat tjari ke boelatan kata moefakat, tentang voorzitternja rapat ini akan dise rahkan kepada enkoe Abd. Rah man Dt. Lelo diradjo, penghoe loe dikampoeng Beringin?

Kalau kerapatan ini terdjadi pada hari jang difentoekan itoe, disana nanti kita akan dapat li hat kebidjaksahaannja ninik ma mak boeat ambil poatoesan da la a hal ini dan bagaimana hasil atawa poatoesannja ini kerapatan moedah moedahan sadja akan dapat kita sadjikan kehadapan sidang pembatja „Perki“ ini!

Nasibnja beberapa orang koeli di Cement fabrik Indaroeng.

Dari beberapa orang koeli dari Cement fabrik Indaroeng yang bekerja di afdeeling silo cement pada hari pembajakan gadjinja jg baroe laloe kira2 lebih koerang 15 orang ditahan gadjinja oleh chef [kepala] pekerdjaan disana.

Toeroet keterangan dari mereka jang djadi sebab gadjinja di tahan karena mereka diwaktoe hampir gadjinja tidak masoek bekerdja.

Koepanja oleh chef ini [seorang] urupa bagi koeli jang tidak masoek bekerdja dihari de kat gadjinja itoe baroe [hari] baroe maepoen dengan sebab a tawa tidak chef ini tidak ambil poesing anggap koeli2 itoe ber salah den lantas adakan [tim] pahkan] sebagai h o e k o e m a n bagi mereka jang pada hari pembajakan [gadjinja] gadjinja ditahan.

Kemoedian setelah beberapa hari gadji mereka dibajar djoe ga.

Pemadangan kita.

Bagi itoe koeli jang poenja kan nasib demikian amat sedih dan kesian kita apa bila kita perhatikan keadaannya disebabkan menoeroet kebiasaan bahwa hari gadjinja itoe adalah hari pembajakan bagi mereka boeat bajaran oetanjnja.

Boekan sadja bagi mereka le bih2 sang istrinja jang didesak oleh orang tempat ia beroetang selama 15 hari bekerdja.

Disini kita bertanja terhadap pembesar cement fabrik lebih terhadap kepada j m toean FF A nema vertegenwoordiger der Ned Ind Portland Cement Mij Indaroeng adakah peratoeran jang dilakoekan oleh chef Selocement itoe jang beroepa sebagai sesoe atoe hoekoeman bagi itoe koeli koeli sebagai mana terseboet di atas. soedah di tetapkan sebagai soeatoe peratoeran jang mesti terpakai dala bilangan cement fabrik Indaroeng Ardaranas

KOTA

Mutatie B.B.

Ditempatkan dengan pekerdja an bestuur di onderdistrict Loe boek Begaloeng Boe joeng ge lar Soetan Madjolelo, sekarang onderdistrictshoofd van Pagarroeo joeng.

Diangkat mendjadi onderdis trictshoofd van Pagarroeojoeng Djamin sekarang ambtenaar voor den Inlandsche bestuurs dienst ig dipekerdjakan pada con troleur di Fort van der Capellen.

Diangkat mendjadi onderdis trictshoofd di Bondjol Soetan Machmoed sekarang mantri voor de belastingen di Pariam.

SIAPA POENJA?

Dilapangan Pasar Malam pada malam 19 boelan ini telah dike

temoei sehalai kain saroeng dja wa jang mana sekarang berada dalam tangan hoofd u t a u van politie.

Oleh sebab barang siapa jang merasa kehilangan barangnja itoe boleh datang mengambil dikan tor terseboet.

Tjara maling mendjalankan rolnja.

Seorang toekang djoealan ro kok bernama B. tinggal di Pasar Borong, sewaktu ia mendjoeal rokok d m e a r a d i n o e k a g e v a n g e nis disini. maka datanglah seorang jang tidak dikenalnya de ngan memberi oeang ketip [se poeloeh sen] dengan menjatakan bahwa ia hendak membeli rokok seharga f 0.04

Tersebab B tidak ada oeang boeat pengembalikannya, maka ia mintak tolong ditoe kar dengan oeang ketjilan pada seorang toe kang ijs.

Apa latjoer?

Seme tara si B. menoekar oe ang ketip itoe. maka orang jang hendak membeli rokok itoe men djalakan rol malingnja, serta menghilang dengan menggondol 2 boengkoes rokok Davros 2 pak Abdullah. 2 pak Westminster ser ta berapa rokok medal dan lain lainnja tembakaunja seharga f 0,80

Tapi tidak ini sadja oeang contant jg berada dalamnjapoen dikerikannya sebanjak f 1.75

Si B. jang kembali dari menoe kar oeang pitjis itoe djadi kaget meihat orang itoe tidak ada la gi, sedangkan rokokpoen mendja di habis.

Soedah tentoe sadja si B. itoe mengadoekan hal ini pada jang berwadjab.

Diharap sadja toekang tipoe itoe akan dapat [dibekoek] oen toek menerima gandarannya.

Soerau Batoe Rawang.

Soedah berapa tahoen sampai sekarang soerau Batoe Mesdjid Rawang dimoe ka skip tidak ada kembiraan anak2 kampoeng. Pada tahoen ini anak2 kampoeng dan ninik mamak djoega indoe k2 toeroet merajakan mauloed nabi S.W. Pendoedoek sangat bergi rang hat karena soerau itoe te lah meadakan keramaian dibawah pimpinan M idroes kampoeng hoofd jang baroe diangkat ini. Disini tampaklah beliau ada ber giat bersama2 dengan anak2 kam poeng bekerdja goena menjenang kan hati pendoedoek kampoeng. Konon kabarnya beliau sekarang sedang bergiat atau memboeat peremboekan dengan jang berwa dj b tentang mendam batang air [batang Arau] dibahagin Kepala Koto Sebrang Padang jang pa da waktoe bandjir jang laloe te lah memoesnahkan 3 a 5 meter tanah dari pendoedoek, sedang kan dengan satoe meter lagi roe mah poen bakal dikorbakan oleh sang bandjir. Hanja oetja pan dari pendoedoek kerdja moe lia ini djangan poela hendaknja mendjadi atjoe2an sadja, lebih lekas dikerdjakan tentoe lebih baik sedangkan kegembiraan sa ngat tentoe diharapkan.

Perhoeboengan auto

Sekarang ini pekerdjaan poli tie terhadap kendaraan motor sangat teliti benar, dimana2 di adakan controle sedang Verkeers politie Padang jang baroe dibe toek telah mendjalankan prak tijknja diseloeroeh djalan S.W.K. Saban pagi dari Padang telah berangkat beberapa orang ver keerspolitie [Inspekteurs] kedjoe rresan mana2, boeat mentjegah ketjlakaan serta keamanan pasa giers, sedangkan controle selatoe dilakoekan dimana2 auto diketa hoei oleh jang berkewadjaban.

Satoe kesenangan bagi penoem pang2 jang selama ini selatoe sadja mendapat kesoesahan dari sang chauffers sekarang serasa mendapat hadiah jang besar dari pemerintah. Sekarang tak perloe lagi kita toeroen naik didjalanan kalau disoeroeh oleh sang soe pir sekarang abang soepir tak berani lagi, berkoeta katik de ngan penoempang. Kita penoem pang kalau koerang senang de ngan sang soepir dimana ver keespolitie bertemoet telah beleh mengadoekan akan halkita.

Satoe peratoeran jang menje nangkan sekali bagi penoem pang2 di Soematra Barat.

—o—

Gouvernement Soematra

Sebagai mana telah diketahoei djoega pada tanggal 1 Juli j.a.d, maka bestuurshervorming boeat poelau Sumatra ini telah mendja di officieel.

Dengan perkataan lain Suma tra mendjadi satoe gewest dibawa pimpinannya seorang gau verneur jang kedoe doekan di l boe negeri Medan t. A. I. Spits sedangkan sekalian daerah2 atau pembagian2 dari poelau Sumatra jng selama ini akan diseboet kan residenties jang dlpimpin poela oleh seorang resident.

Menoeroet keterangan dari De li Courant maka ambsaanvaar ding [mendjalankan pekerdjaan] dari gouverneur Sumatra itoe a kan berlakoe pada tanggal 1 Juli j.a.d. itoe di istananja resident Medan dengan seperti biasa se gala oepatjara.

Dalam pada itoe maka gouver neur akan berbitjara tanda telah mendjalankan pekerdjaan itoe se waktoe memboekakan openbaar gehoor.

Sewaktoe mengadakan oepatja ra itoe, maka sekalian residen ten2 diseloeroeh poelau Sumatra itoe akan datang di Medan boe at menghadiri oepatjara terseboet begitoe djoega segala zelfbes tuurders jang ada.

Oepatjara itoe sebagai mana diketahoei akan mendapat ben toek o p e b a a r g e h o o r j g mana pada waktoe itoe poen bisa dihadiri oleh pendoedoek oemem.

Esok harinja sesoedah oepa tjara itoe maka gouverneur itoe akan mengadakan sekalian re sidenten coferentie di mana akan dibitjarakan soal2 jg berhoeboeng dengan bestuurser

vorming oempamanja tjara ba gimna peratoeran peratoeran jang hendak dilakoekan.

—o—

Penoeroenan Tarief Posterijen

Postzegel 12 1/2 cent akan ditetapkan.

Menoeroet kabar jang kita pe roleh maka sekarang telah dapat dipastikan dengan definitief ma ka postzegel seharga 12 1/2 cent akan ditetapkan berhoeboeng de ngan pelbagai rechten dengan postwissels soempama dengan 62 1/2 cent boeat buitenlandsche postwissels dari f 75, sampai f 100, recht f 1.25 boeat postwis sels f 100, sampai f 200, dan se teroesnja.

Selain dari pada ternjata bah wa penoeroenan dari postwaar den ada menjenangkan. Djoem lah dari soerat2, briefkaarten dan postbladen jang dikirim oleh rak jat maepoen jang ditoe lis da lam tahoen 1937 ada ternjata le bih banjak dari tahoen 1936.

Djoemlah dari soerat2 (tertoe toep enveloppe) sebaliknja pro centsgewijs ada sedikit koerang. Dengan keadaan seroe pa ini me njatakan bahwa orang lebih ba njak menoelis soerat atas post bladen atau briefkaarten dan se soedah dipreksa betoel dengan teliti kenjataan bahwa djoemlah terbesar sendiri jaitoe dengan briefkaarten.

P.N.I. Affaire

Terkahar bahwa P I D di Be tawi melakoekan [masih meneroes kan] pemereksaan dengan sega la kegiatan artinja intensief ber hoeboeng dengan PNI affaire.

Begitoe lah menoeroet sepan djang kabar itoe bahwa kema ren sore telah diadakan pemerik saan d roemah2 di Soekaboemi.

Toean2 Sindhoe Bambang dan Reksohamidjojo semoeanja P.N.I, pers jang terkemoeka telah da pat ditangkap di Betawi dan di bawa ke Soerabaja boeat confe rentie dengan P.N.I, hoofdbestuur Disamping ini Pendidikan Nasio nal Indonesia itoe ada mempoe njai 16 afdeelingen dan agent schappen. Kiwajatnja perkoem poelan sedjak 1 dari periodenja t. Soekarno dan. partij Nasional Indonesia jang kemoediannya te lah di boebarkan.

P.N.I jang sekarang ini dilahir kan dari partij Indonesia almar hoem jang djoega memakaikan symbol seroe pa dengan partij Soekarno jaitoe "kepala banteng

Sesoedahnja didjalankan be berapa penangkapan atas dirinja pemoeka2 dalam boelan Februa ri 1934 maka sesoedah itoe dioe soel oleh paratoerannya "verga dervedbod."

Hoofdbestuursleden dari P.N.I. jang dapat ditangkap kemaren itoe jaitoe Sopeinan [voorzitter] Seeparman secretaris dan j Parto atmodfo commissaris.

Verandwoordelyk redacteur da ri orgaan partij itoe terseboet t. Bermawy Latief.

—o—

JAPAN

Poesat perhatian doenia sekarang dan jang akan datang
Segala mata seakan2 terpantjang kesana,
Peladjarlah bahasa Japan, artinja bersedia oentoek
toeroet boeat masa depan.
Beladjarlah dengan pertolongan **KITAB PENOENTOEN
JAPAN—MELAJOE.**
Oleh Hiroshi Ueno, Journalist
Satoe2nja boekoe boeat beladjar bahasa Japan, Practis
ringkas, terang dan lekas dimengerti.
Satoe boekoe tebal, formaat sedang, koelit airmas.
Harga f 3. vrij Ongkos
„penaboer“

Roeang penjiaran poestaka Indonesia

Keramatplein 19 Batavia C
Catalogis dikirim gratis pada jang minta

Het beste adres voor de snelste en goedkoopste
opleiding tot kantoor-typist is:

NEUTRALE

Typisten Instituut

10 Vingers Blind Systeem

Robinson Building Baharoestraat 15 PADANG
Neurale Typisten Instituut staat onder leiding
van een gediplomeerde en geroutinerde leerkracht
ex oprichter en ex Hfd.Leider van de "Modern Ty
pewriting Course" te Bandoeng en ex-Algen ex Hfd
Leider van de Universal Typewriting Gourse te Se
marang en Soerabaja.

Neurale Typisten Insttuut garandeert U bi
nen 1 maand, 2 maanden 4 maanden 6 maanden te
bekwamen tot kundige kantoor-typis-ten.

Leerplannen van het Neurale Typisten
Instituut omvatten de volgende onderwerpen.

- Sneltikken
- Schoontikken
- Staattikken
- Dictaattikken
- Blindtikken
- DiVersetikken

Zooals het maken van brieven
uit onduidelijke concepten, briefkaarten, rekening,
gelineerd papier, enveloppen, blanco postwissels en
enz.Korom,alles wat een kantoor typis is we ten
en kennen moet

DIPLOMA'S

Gezegelde diplomas worden uitge
reikt aan hen, die na afgelegd examen tegenover
een Examen-Commissie met vlag en wimpel is ges
laagd, terwijl aan niet-geslaagden gratis lessen kun
nen worden verstrekt, totdat zij hun doel hebben
bereikt

Vraagt inlichtingen en geeft U op als
leerling is

Kantooruren 8-12 v.m. en 4-8 v.m.

Kasi opleiding boeat praktijk dan boeat dapat
ken Diploma.

Kantoor-typist (is)

Neurale" meloeloe kasih peladjaran masintoelis
dengan tjara jang sangat tjepat sekali, hingga dalam
tempo jang tidak lama moerid moerid bisa moelai
tjepat goenakan masin toelis dalam pratijk di kantor
Gouvernement, kantor2 dagang atau lain2 peroesahaan
Dan sesoedah moerid moerid beladjar sampai menoe
roet kita poenja garantie, jaitoe grantie 1 boelan
2 boelan, 4 poelan atau 6 boelan' ditanggoeng me
rekn soedah bisa mengetek dengan mesin toelis dan
ditanggoeng poela moerid2 jang telah dapat Diploma
bisa mengetek dengan segala roepa merk massintoelis
(bekende merken dengan gampang sekali mempergoe
nakan kesepoeloeh djarinja.

Neurale, sanggoep mengerdjakan roepa2peker
djaan mengetek (typewerk) dan dari hal ongkos eng
teng, pekerdjaan ditanggoeng spoed dan memoe
askan.

Keterangan dan boeat masoekan nama boleh
datang sendiri di kpg Baroe 15 barisan Kantor Per
olongan simpang djam Gudang lama

CENTLEMEN TAILOR
MODERN
NETJES
KWALITEIT

MENOEROET
ZAMAN

Sedia tjoekeop ber
matjam-matjam
kain boeat toean
menoeroet model jang
paling belakang

Hârga damai

PONDOK44 Padang

Menoenggoe engan
hormat.

Manager

M. KASIM



Hendak bepergiân kemana?

Beroeroesanlah dengan

„Hoeboengan penoempang auto“

Pasar Moedik 33 dan pasar Goan float pasar Djawa Padang
Tel no. 395 dan 396

Agent dari Gouv autopost dients

Dioeroes dengan
tertip dan aman

Menoenggoe dengan hormat

Boleh persaksikan sendiri

Kalau enkoe enkoe atau toean toean ada mengoedjoengi
kota Solok datanglah minoem kepada tempat jang terkenal

Buffet baroe Solok

Disana ada tersedia-bermatjam2 minoeman dan makanan
jang enak dan sedap.

Menanti dengan hormat

Taman Siswa daerah Minangkabau

Moelai sekarang menerima moerid baroe
boeat cursus 1938/39

Tjabang Padang oentoek T, Anak T. moeda T. Antara

„ B.Tinggi „	„ „ „	„ T. Dewasa
„ Matoer „	„ „ „	
„ S.Poear „	„ „ „	
„ B.Sangkar „	„ „ „	
„ Taloe „	„ „ „	
„ P.Koemboeh „	„ „ „	

Keterangan2 lebih djelas dapat diperoleh pada
tiap2 pergoeroean jang terseboet diatas

Wakil MadjelisLoehoer
Matoer

Secretariaat Madjelis
Daerah
Boekit Tinggi

„Perantaraan Kita“

Japan Tiongkok

Beberapa hari jang laloe kita telah membentangkan bahwa perang kedoera belligerenten itoe sama sama mesti menang goeng keroegian jang maha besar djoega tidak sadsa djiwa jg telah mendjadi oempan pelor a tau granaat dan sebagainya, akan tapi djoega materiele schade jg sangat menjedihkan benar.

Segala ini bertambah besar djoega hitoengannya oleh karena bandjir dari soengai koening jg telah menelan beberapa bagian daerah jang senantiasa mendjadi aliran soengai koening tersebut kota2 jang berdekatan dengan itoe kira2 150 km. loeasnja telah sama2 terbenam.

Bandjir itoe berasal dari bom bardemennja pasoe kan oedara Japan jang telah mengenai dam soengai koening jang selaloe sedjak dahoe loenja menakoeti pendoe doek Tiongkok istimewa telah banjak mesti menderitai seng sara dan bahaya kelaparan tersebut bandjirnja soengai koening tsb.

Berhoeboeng dengan itoe maka maksoed2 dari serangan2 sama sama mendjadi gagal poela bahkan mesti teroetama sekali menoe kar djalan kemadjoennja sedangkan sebeloe itoe pasoe kan Japan sendiri mempoenjai toedjoean hendak menjerang Kai feng jg mendjadi koentji pertahanan Tiongkok sesoedahnja djatoeh Chen Chow.

Begitoelah menoe roet keterangan dari pemimpin2 balatentera Japan, bahwa segala dam2 itoe baroe sadsa 3boelan dapat di soedahkan jang mana berhoeboeng dengan pasoe kan mereka terpaksa mesti menarik diri pada 11 Juni maka pasoe kan Tionghoa lantes memetjah dam itoe.

Ingenieurs Japan beroesaha oentoek memperbaiki, akan tetapi mereka dihoedjani pelor sapan mesin artillerie Tionghoa jg memaksa mereka itoe poela oentoek menarik dirinja.

Sekarang bandjir itoe bertambah besar sedang aroes soengai itoe mengalir ke selatan diantar Cheng Chow dan Kaifeng jg toeroet terantjam.

Sem eanja pendoe doek Kai feng berada dalam ketakoetan walau poen kota itoe ada dikeilingi serta dipertahankan oleh dam tingginya 4 1/2 meter sedangkan kota itoe sendiri letak kedoe doekannya ada 7 1/2 meter rendah dari soengai itoe.

Beriboe riboe pendoe doek sama sama melarikan diri tersebut bahaya bandjir itoe.

Tidak sadsa bahaya perang dan air malahan bahaya jang paling berbahaja sendiri jang tidak dapat diketahoei maepoen dilihat moesoeh jang tidak terang jai

toe penjakit pest toeroet poela mengantjam soeatoe baha ja jang terbesar sendirinja atas pendoe doek itoe.

Bermatjam matjam epidemie bisa timboel, lantaran mait2 jg bertaboeran disitoe toetoet dihirlikan oleh air bandjir.

Cholera dan pokken berserim radjalela, sedangkan peperangan mesti berdjalan teroes djoega.

Tersebab itoelah oesaha Japan oentoek memperbaiki dam2 itoe teroes djadi gagal oleh karena selaloe poela terantjam oleh tembakan pasoe kan Tionghoa itoe sendiri.

Bahaya bandjir tidak dapat dihindarkan lantaran soengai koening airnja besar teroes toetoet ma sebab mesoem panas be loem lagi datang.

Dengan ini toeroet gagal poela kemadjoean serta serangan Japan oentoek pendoe doeki Cheng Chow jg dahoe loe telah pernah terkabar didoe doeki oleh pasoe kan Japan, akibat dari bandjir itoe.

Toedjoean pasoe kan Japan tahadinja ke djalan kereta api Lung hai boeat sampai ke Honan oelara, ke Hankow mesti ditoe kar kenadjoean ke Yangtze jang akan dibagi kedalam 3 colonnes.

Dari sajan oetara soengai Yangtze pasoe kan Japan akan menoe djoet Tungchen ke Chienshan dari dengan moelai menjerang An king ke Wankiang.

Diwaktoe kini peperangan sedang dilakoekan di timoer Chien shan.

Soepaja menjerang Chansha iboe provincie Hunnan maka ke pala pasoe kan akan dilaboehkan di Kiukang dengan mengambil djalan via Hsiushui serta memotong djalan Hankow ke djalan kereta api Canton Hankow.

Pasoe kan Tionghoa mempoenjai stelling di Anking sector di mana sekarang bertjaboelnja perang itoe.

Pada waktoe achir ini pasoe kan Tionghoa bertindak oentoek selaloe meroesakkan perhoeboengan dialan2 agar dengan taktiek itoe dapat mengagaikan kemadjoean serta serangan Japan.

Bagimana bahaya jg tetap mengantjam Tiongkok itoe, lain kali kita toekoerkan.

Indonesia

Oepatjara meneken politik kontrat.

Benar djoega kabar angin jang kita dengar itoe, karena menoe roet D.C. kemarin telah officieel penekenan itoe berlakoe tanggal 16 dihadap ini.

Asas peristiwa ini, kita teringat bahwa penghargaan pada pers berwarna lebih njata dilakoekan oleh Sp. Toean Besar G.G. di Betawi dan kepala kepala pro

vincie disana dari pada kepala daerah2 di Buiten Gewesten.

Sekiranja di Betawi, didalam oepatjara ini agaknja tentoe di oendang pers jang jang berwarna. Kita katakan demikian, melihat plechtigheid jang penting2 di oendang pers keistana G.G. dengan tidak memilih boeloe.

Apakah toean Resident kita di sini, tidak hendak mengikoet tjara Betawi itoe agaknja?

Melihat jang soedah, barang apapun dilakoekan digedong Resident pers berwarna tak pernah diingat.

Apakah agaknja masih beloem waktoenja didaerah ini pers berwarna itoe dihargakan oleh kepala geweest, tiada dapat kita mendjawabnja. Boleh djadi pemimpin persvoorlichtingsdienst toean dt. Temenggoeng dapat menolong kita.

Marilah sama2 kita orang pers menantikan penghargaan itoe. P.A.

400 orangrakjat menghadap Soeltan

Soaltanah perladangan jang roemit. Rakjat terantjam bahaya kela paran!

Kerapkali soedah perkara tanah perladangan ini disiarkan jg beroepa djeritan dan teriak Rakjat Djelata jang hidoep selamanja dalam pertanian atau perladangan. Akan tetapi hasil dari segala keloeh kesah rakjat itoe nampaknja semakin hari semakin nasib rakjat djelata itoe terdesak sampai dipoentjaknja.

Sehingga moengkin pada th ini akan terdjadi bahaya kelaparan jg sangat hebat di Daerah Sumatra Timoer ini. Bajangan kelaparan dari Rakjat jang banjak, gambaran kesengsaraan dari Rakjat itoe djelaslah sekarang tampak dimata kita.

Ini hari 400 Rakjat dari bagian Annemia Boven Deli telah berkoempoel mengadap Sulthan van Deli menjatakan keberatan mereka jang kehilangan tanah perladangan toeh ini akan dijaboet oleh Ondernemingen.

Hal penjaboetan tanah perladangan ini sangat mengedjoetkan Rakjat dengan lebih dahoe loe pada hari 21 Mei 1938 jang moelai Datoek Hafis Datoek van Ham paran Perak datang ke Annemia dan laloe Rakjat berkoempoel semoeanja.

Ditengah tengah rakjat jg banjak itoe Datoek Hafis menjatakan bahwa Ondernemingen moelai th ini tidak akan memberikan tanah perladangan lagi sebagai selama ini kepada rakjat sebagai tanah penoenggoel.

Sesoedah mendengarkan akan pemerintah jang disampaikan itoe maka mereka semoeanja berse toedjoe akan beramai2 pergi menghadap J.M.M. Sulthan van Deli di Istana Maimoen dan disana Rakjat menjampaikan keberatan2 mereka jg mereka akan terantjam bahaya kelaparan jg hebat ditahoen ini.

Bagaimana kesoedahnja nan

Tjerita Pendek

Tjinta jang sedjati

Digobah oleh Hema L.S.

Dan lebih landjoet Alimah terangkan jang bahasa dia sekarang ini, boekan lagi bertempat di roemahnja jang sedjati, malah soedah menompang diroemah mer toeanja, dari karena desakan maknja soedah keras terlaloe. Dari karena itoe, kata Alimah dan soeratnya lebih landjoet, jaitoe, oem pama kk bisa poelang, alangkah baiknja, oentoek memboektikan keadaan Alimah pada ini waktoe.

Setelah habis soerat itoe diba tja Agoes, sedjak dari awal sampai diachirnja, dan faham segala isi dan maksoednja, maka Agoes moefakatlah dengan kawan2nja akan poelang boeat sementara. Maka kawan2nja dengan tidak keberatan melepas dia poelang asal dengan lekas poela kembali.

sebagai pembatja soedah sama ketahoei, permoeaan tjerta ini maknja Alimah dengan sedjadi2nja memboedjoek soepaja Alimah melakoekan perboeatan atau djalan jang soedah terbentang itoe tapi Alimah soedah mengambil poetoesan dihatinja, jang bahasa sekalipoen angin topan jang akan datang, petir berapi jang akan toemboeh, segala2nja ite tidaklah akan dilakoekannja.

Setelah boedjoekan maknja ta loeloes, maka itoelah sebabnja Alimah pindah tempat, karena sampai keloear dari moeloet maknja, jang bahasa kalau Alimah tak maoe menoe roet kata hatinja atau segala perboeatan kami di roemah, maka maknja tidak mengakoei anaknja lagi, dan lebih landjoet mak Alimah terangkan kalau sekiranja Alimah soedah tjera dengan Agoes. maka Alimah tidak akan terlatak, dan Alimah akan senang, segala keherdakan akan lepas, dan jang dimaksoed akan sampai. Alimah tidak kalah dengan roepa, Alimah boleh pilih nanti, jang kaja ada dan jang berpangkat ada mak li hat, semoeanja itoe bisa mak menarik nant boeat djodoh Alimah Toeroetlah perkataan kami. Tapi

Ada samboengan.

ti kelak dibelakang hari akan kita oeraikan.

Seroean kita Pemerintah Sumatra Tim er soedi kiranya akan mengambil satoe tindakan memperlindoengi rakjat jang sedang diantjam bahaya kelaparan itoe. Ertinja soepaja tetap rakjat mesti mendapat tanah perladangan. Leden Volksraad wakil Sumatra Timoer toetoetama akan memadjoekan pertanjaan bagaimana kah nasib rakjat djelata jg banjak terantjam bahaya kelaparan sekarang

Itoe harapan kita.

Rakjat Djelata.

Demikian kita batja di Pewart Deli.

Toean Soangkoepon soedah djoega pernah mengadoe didalam Volksraad, bahawa rakjat kekoerangan tanah. [Tj.T.]

Vendul-caal „De Leeuw“

Vendukouder:

P.W.F. von Liebenstein
Slingerlaan 7. Telef. No. 295

Lelang Malam

Moelal djam 6.30

Pada hari Senin 4 Juli 1938
dieroemahnja jang terhormat toean

A. Sastrawinangoen
Hoofd Kadaster

Belantoeng Ketjil 47

Dari perabot roemah toean ter
seboet jang terawat baik, modern
dan seloeroehnja terbikin dari ja
va- djati antara adanja:

KEBON

Satoe partij boenga2 jang ba
goes seperti boenga bougaville,
chevelurespalm, antara koolpalm,
boenga hortensia dan bangkoe2
kebon.

BERANDA M EKA

Zitje katoe diati jang bagoes
betoel, terdiri dari medja dengan
4 korsinja, sangkoetan topi de
ngan katja boender telor, stan
daard boenga, dengan boenganja
jang bagoes, satoe partij piring
dinding, lelangsi pintoe dengan
koeningan, tandoek roesa, satoe
partij barang logam, lampoe Ti
ongkok model naga dengan stan
daardnja, kap lampoe jang ba
serta tilar Permadani.

BERANDA TENGA

Zitje jang bagoes betoel terdi
ri dari 1 medja dengan 4 korsi
nja jang pakai bantal compleet
medja2 ketjil boeat roko antara
ada pakai piring logam, stan
daard boenga, katja dinding de
ngan kleednja, satoe tikar per
madani jang besar oekoerannja
3.60x2.80 meter jang bagoes be
toel dan masih baroe lagi, satoe
lampoe listrik kroon dengan 5
lampoenja, almari boekoe jang
bagoes dengan satoe partij boe
koe2, satoe partij barang logam,
djam dinding dan djam listrik,
medja toelis boeat Toen dengan
koersinja, lampoe dinding, satoe
collectie gambar-gambar teken
an tangan, zitje Libetykap lam
poe jang bagoes dan modenr
dan selainnja.

KAMAR TIDOER

2 tempat tidoer kajoer jang ba
goes dan compleet dengan klam
boenja, satoe tempat tidoer boe
at 2 orang boeat Soerabaja al
mari katja 2 bagian dengan ka
tja boender telor, almari pakaian,
almari obat, zitje kamar, pot ma
lam, katja dinding jang besar,
medja dan zitje Liberty.

KAMAR MOEKA

2 tempat tidoer anak2 boeat
Soerabaja, rak pakaian boeat anak

KAMAR ANAK

1 tempat tidoer boeat Soera
baja, 2 almari/pakean dan 1 zitje
kamar.

KAMAR LOGEER

Tempat tidoer Soerabaja boeat
1 orang, 1 medja, 1 sangkoetan
pakean dan 1 katja dinding,

BRANDA BELAKANG

Perabot kamar makan jang
comleet antara ada medja makan
boender teloer jang bisa dibikin
besar, korsi kamar makan dres
soir, buffet, almari makan nan al
mari thee jang bagoes betoel, sa
toe peti ijs Java-koelkast, djam
dinding jang acoord djalan be
toel, zitje rotan, satoe partij kor

Djangan loepa

Koendjoengilah

HOTEL MOESLIM

Dan

Restaurant Balai Baroe

Kampoeng Tionghoa, FORT DE KOCK.

Moelal 11 Maart 1938, diboeka filiaal dari Hotel Moeslim dan Restaurant
Balai Baroe, bertempat dikampoeng Tionghoa di Fort de Kock.

Publiek tidak akan ragoe lagi, sebab kita poenja Hotel dan Restaurant
soedah terkenal lama di Padang, sebagai Restaurant jang satoe2nja bisa
menjediakan berbagai makanan jang lazat dan minoeman jang njaman.

Masakan dipimpin oleh kokf jang soedah lama bekerdja dalam Restaurant
besar, beserta pelayanan dilakoekan oleh kita poenja djoeroe pelajan jang
terkenal radjin dan hormat.

Dengan djalan ini kita akan memperkenalkan restaurant kita kepada PU
BLIEK di Fort de Kock, dan menanti koendjoengan toean toean adanja.

HORMAT BEHEERDER FILIAAL

Hotel Moeslim dan Restaurant Balai Baroe,
Padang dan Fort de Kock.

102

Sarong

TABING

asli



Satan hari REBO dan SAPTOE mengeloearkan tjorak2 baroe menoeeroet zaman

Tjeloepnja ditangoeng tidak loentoer

Persediaan besar hanja pada toko:

BOEJOENG TAMIN

63 Batipoeh - Padang

Telegrams: „BOEJOENG T AMIN

Tel no 161

M.G.Mohammad Yoosuf

No. 58 Batipoeh - Padang.

Telegrams: „MUNAYOOSUF

si Wcerner dan bangkoe. Eetser
vies jang compleet dan pakai
boenga, satoe partij barang2 glas
LEBIH DJAOEH

Bangkoe2 sekolah boeat anak2
schoolbord, almari anak2, satoe
partij mainan anak, perkakas da
poer jang compleet, machine ijs
satoe tempat masak merk Haller
dengan ovennja dan selainnja
ada strika listrik dan biasa dg
papannja, rak piring almari da
poer dan goedang dan banjak la
gi jang ta' diseboetkan.

Datanglah melihat barang2 pa
da hari Minggoe 3 Juli dari djam
5-8 malam.

Pasar Malam

Padang 1938

Penghabisannja ditetapkan pada tanggal 25 Juni j.a.d.

Diramaikan oleh doea orkesien.

Djoega waktoe prijsvraag veilig verkeer disamboeng sampai
tanggal 25 ini boelan,